

P. o. germ.

1520

25

P.O.glom. 1520²⁵



<36619565590012

<36619565590012

Bayer. Staatsbibliothek



Faust.

DER TRAGÖDIE DRITTER THEIL

in drei Acten .

Treu im Geiste des zweiten Theils
des Göthe'schen Faust

GEDICHTET

VON

Antobold Symbolizetti Allegoriowitsch Mystifizinsky.

BAYERISCHE
STAATS-
BIBLIOTHEK
MÜNCHEN

P.O. ger. 1520^v Vischer

F a u s t.

17

Motto :

Und allegorisch wie die Lumpen sind,
Sie werden nur um desto mehr behagen.

Goethe.

Faust, der Tragödie
zweiter Theil.

Faust.

Der Tragödie dritter Theil

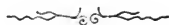
in drei Acten.

Treu im Geiste des zweiten Theils des Göthe'schen Faust

gedichtet

von

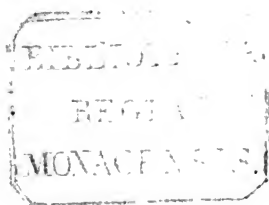
Deutobold Symbolizetti Alegoriowitsch Mystifizinskiy.



Lübingen, 1862.

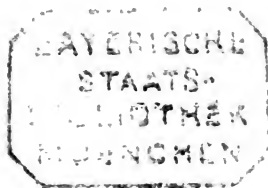
Verlag der H. Laupp'schen Buchhandlung.

— Laupp & Siebeck. —



Den Bühnen gegenüber Manuscript.

Der Dichter behält sich das Recht der Uebersetzung in fremde
Sprachen vor.



Erster Act.

Erster Auftritt.

(Zimmer. Gretchen deckt einen Tisch. Faust tritt ein.)

Gretchen (nimmt Faust den Hut und Mantel ab).

Bist müde, mein Geliebter? Komm, gieb her!

Faust (den Schweiß abwischend).

Ach, wie war heut die Mühe wieder schwer!

Wie schmeckte mir einmal ein Gläschen Wein!

Gretchen.

Mein guter Heinz, du weißt, es darf nicht sein!

Hier steht die Milch; schenk dir ein Gläschen ein.

F a u s t.

Ach ja (schenkt ein und trinkt mit Widerwillen)!
und Hunger setzt's; was hast du denn zu essen?

G r e t h e n.

Du weißt es ja, Heuschreckentag ist heut,
Doch morgen gibt es liebliches Gebäck
Von wilhem Honig.

F a u s t.

Widriges Geschick!
O schmale Kost, o harte Prüfungszeit!

G r e t h e n.

Beherrsche dich, denk immer an den Zweck!
Ach, dulde Heinrich, harre aus mit mir!
Es ist ja deutlich in Erinnerung dir
Noch jener Anhang, jenes Corollarium
Zum Spruch, der für Elysium

Nach ausgestandner Pilgerfahrtbeschwerde

Dich für befähiget erklärte.

„Es hat“, so klang es feierlich von oben,

„Nicht ohne Recht

Der Kritiker Geschlecht,

Den Mephistophel an der Spitze,

Der sie regiert mit seinem Wiße,

Den Einwand gegen Faust erhoben,

Es habe dieses edle Glied

Der Geisterwelt nicht stets so strebend sich bemüht,

Als nöthig, ihn zu retten

Aus Satans Ketten.

Darum wird hiemit resolviret

Und klärlich decretiret:

Noch fernere drei Uebungen,

Heilbringende, prüfende Erübungen

Nebst einem eignen läuternden Prozeß,

Der noch verhüllt bleibt unterdeß,

Sollen ergeh'n über unsern Knecht!

Gezeichnet. Vidit. Es ist recht.“

F a u s t.

Und noch ein Nachtrag setzte bei:

„Zu mehrerer Betröstung sei
Gretchen, die schon begnadete Büßerin,
Als seines Kampfs Versüßerin,
Als Warnerin, als Mahnerin,
Vollkommenheits-Anbahnerin
Dem Waller aus der niedern Welt
In Gnaden beigelegt.“

Auch folgt' als Nachtrag Nr. 2 der Satz:

„Es soll noch außer seinem alten Schatz
Dem Doctor Faust, dem Himmels-Baccalaureus,
Zur Hülfeleistung als sein Famulus
Der Valentin, weiland sein blut'ger Feind,
Nunmehr im Himmel freundlich ihm vereint,
Zur Seite steh'n, soll, wenn Gefahr ihm dräut,
Mit seiner Muskel Vorkraft sein bereit.“

G r e t c h e n.

Die erste Prüfung nun zunächst,

So stand im Text,
Muß diese sein: um dich in der Geduld
Zu üben, abzubüßen alte Schuld,
Sollst zur Erinnerung an dein Amt auf Erden
Du hier, im Vorraum vor dem höchsten Himmel
Bei sel'ger Knaben munterem Gewimmel
Präzeptor werden!

Der Dichter Göthe deutet ziemlich klar
Auf Solches hin, da diese Knabenschaar,
Wie dein Unsterbliches empor sich schwingt,
Mit holden Stimmen also singt:

„Er überwächst uns schon
An mächtigen Gliedern,
Wird treuer Pflege Lohn
Reichlich erwiedern.
Wir wurden früh entfernt
Von Lebedören;
Doch dieser hat gelernt,
Er wird uns lehren.“

F a u s t.

Ja, ja, und soll, daß macht mir viel Beschwerden,
Den Schlingeln Göthes Faust, den zweiten Theil,
erklären

Und soll dabei den Stecken zwar besitzen,
Doch ihn bei schwerer Strafe nicht benützen,
Soll, was sie auch für Bubenstreiche treiben,
Geduldig bleiben.

G r e t c h e n.

Heinrich!

F a u s t.

Ach, verzeih!

Verzeih, daß mir das rauhe Wort entflohn!
Ein Rückfall war's in alten Erdenton,
Plump, wie im Keller Auerbachs die Kneiperei.
O wolle du nur fort und fort
Als Hüterin, als sanftigender Hort,
Wenn mich die alten, bösen Sitten zwacken,

Von diesen groben Erdencladen
Mich reinigen, in diesen Vorgefilden
Hier an des Himmels Raust
Zart und sanft
Mich bilden!

Gretchen.

O nein, mein Guter, du auch bildest mich,
Ich dich durch des Gefühles zarte Bande,
Du mich mehr mit dem männlichen Verstande;
O Wechselbildung schön und wonniglich!
O herrlich, zu Walhallas hehren Hallen
Einander bildend so emporzuwallen!

Faust.

Indessen ich der Wahrheit kräft'gen Most!
Den sel'gen Knaben reiche, soll die Kost,
So hieß es leider
Im Texte weiter,
In unsrem Hause schrecklich einfach sein.

Des Leibs Entbehrung
Soll der Verklärung
Noch sein Vermehrung,
Sie soll empor bis zu dem reinen Engel
Wiltiren mich aus einem Erdenbengel.
O, das ist hart, das macht mir öfters Pein!
Wenn man vom Schulhaus kommt so hungrig, so
verschmilt,
Und endlich nun zu Tische sitzt,
Und findet da das traur'ge Einerlei,
Heuschrecken, Honig, fade Milch dabei:
O Gretchen, du mit deinem zarten Magen,
Du ahnest nicht, was das will sagen!
Warum dieß Leben wie Johann der Täufer?
Ich war auf Erden doch kein Fresser und kein
Säufer!

Gretchen.

Du sagtest ja, o, du erkanntest ja,
Daß solch Kasteien niedern Sinnentrieb

Abdämpfst, der leichtlich einschleicht wie ein Dieb.
Gedenk, o Faust, gedenk der Helena!

F a u s t.

Ach, geh' mir weg! Es sei dir nicht verhehlt:
Symbolisch war ich nur mit ihr vermählt;
Ich lüpfte dir der tiefern Wahrheit Deckel:
Ich fand zu meinem Ueberdruß und Eckel:
Das ganze Luder war von Pappendeckel.

G r e t c h e n.

Heinrich, mir graut vor dir!

F a u s t.

Ach verzeihe mir,
Verzeih', verzeih' das unanständ'ge Wort
Und bilde mich nur immer weiter fort!
Um aber auf den Gegenstand zurückzukommen:
O welch ein Bild ist heute mir entglommen,
Als aus der Schul' ich gieng, im tiefsten Geist!

Ich ehre dieses Darbens Zweck, du weißt;
Doch ist es Jedem eingeboren,
Daß sein Gefühl hinan und vorwärts strebt,
Wenn innerlich vor uns, in Stille reif gegoren,
Mit holbem Dampf ein Sauerfräutchen schwebt,
Wenn zart geräuchert neben Schweines Küßel
Ein Wurstpaar dampfet in der wackern Schüssel,
Hienebst — verzeihe mir mein küstern Schmaßen —
Bayrische Knödel oder Schwabenspaßen!
Dazu ein Tröpfchen edles, firnes Maß
Vom Keller aus dem ältesten Faß —

Zweiter Auftritt.

(Es erscheint oben in einer Wolke Mephistopheles mit einem Orchester von höllischen Geistern, die als Köchinnen gekleidet sind; er dirigirt mit dem Taktstock.)

Gesang der Geister.

Schwindet, beengende,
Mönchisch bedrängende,

Traurige Wände!
Weichet behebende
Reinlichen Räumen
Freundlicher Küche!
Schüsseln umsäumen,
Blanke, die Ränder,
Pfannen die Ständer;
Holde Gerüche
Duften so süß,
Denn an dem Heerde
Froher Gebärde
Stehet die nette
Köchin Lisette,
Drehet das fette
Gänzchen am Spieß.

 Weitre Gewahrung
Zeiget daneben
Köstlichen Harung,
Welcher so eben
Neben Kartöffelein,

Die sie gerädelt fein,
Wartet geduldig;
Denn er ist schuldig
Opfernde That:
Seine Bestimmung kennt
Er ja wohl, als Moment
Förderlichst aufzugeh'n
Ganz ohne Widersteh'n
Bald in den salzigen,
Sauern und schmalzigen,
Räsen Salat.

Doch in Kamines Schooß
Drängen sich klein und groß
Bis zu dem Firste,
Locken und winken
Rauchige Schinken,
Zungen und Würste,
Zieh'n um die niedliche,
Die appetitliche
Röchin, die drehende,

Sorglich befehende,
Würdigen Kranz.
Fertig nun findet sie,
Ziehet vom Spieß sie die
Brodelnde, prozelnde,
Brätelnde, schmozelnde
Bräunliche Ganz.

Wie sie sich beuget,
Wie sie sich neiget
Ueber die Schüssel,
Klirren bewegt,
Rasseln die Schlüssel,
Lange und kurze,
Blinkend am Ringe
Stählerner Zwingen,
Die sie am Schurze
Amtsgemäß trägt.

Doch der gewaltigste
Unter denselbigen
Deffnet auf's Balbigste

Zu dem gewölbigen
Keller die Thür;
Dort aus dem kluftigen,
Dunkeln Gelaß
Luget herfür
Strozend von dufftigen,
Alten und reinen,
Köstlichen Weinen,
Faß an Faß!

Faust (sich den Mund wischend).

O, o, o, o, o!

O daß ist nicht von Stroh!

(Gebärden des Entzückens, hierauf Anzeichen eines träumerischen Zustandes; er schläft ein. Der Geisterchor ist verschwunden, zugleich aber erscheint Mephistopheles hinter Faust.)

Mephistopheles

ad spectatores.

Begreifet es in seiner ganzen Tiefe:
Wo Prüfung ist, ist auch das Negative.

(Sich über Faust beugend und die dürren Finger über ihm
ausstreckend:)

Er schläft, so recht, nun ist er wieder mein!

Gretchen.

Was seh' ich? Ist das Scheusal wieder da?

Mephistopheles.

Ja, lieber Grassaff, freilich bin ich's, ja!

Gretchen.

Du sollst nicht siegen, o Verberber, nein!

(zu Faust, indem sie ihn rüttelt)

Wach' auf, wach' auf, du bist verloren!

Faust (im Schlaf redend)

Hörst du das Gänzchen in der Rachel schmoren?

Gretchen (ihn stärker rüttelnd)

Ermanne dich: siehst du den Höllen-Mohren?

F a u s t (halb erwachend)

Ach laß mich träumen, halt silentium,
Una poenitentium!
Davon verstehst du gar nix,
Liebe peccatrix,
Wie so was einen Schulmann packt,
Der sich den ganzen Tag geplackt!
Auch mahnt mich bildlich dieser süße Duft
An manches Gänzchen in der Erdenluft.

G r e t c h e n.

O Noth! o Noth! vergebliches Bemüh'n!
(schellt und ruft)
Komm, komm zu Hülfe, Bruder Valentin!

~~~~~

### Dritter Auftritt.

Valentin.

Was gibt's schon wieder mit dem frommen Schäfer?

Gretchen

(auf Faust weisend, der wieder eingeschlafen ist)

Da sieh ihn an, den nur zu holden Schläfer,

Und hinter ihm die alte Teufelsfrazze!

Sie hat ihn eingelullt mit schönem Traumgebild

Und redet grinsend wild

Nach ihm die Tazze!

Mephistophiles (den Degen ziehend)

Den Degen sieh, mit dem ich dich gelähmt,

Worauf dann Faust dich Lämmel hat gezähmt!

Valentin

(wirft Faust sammt dem Stuhl um, worauf Faust erschrocken  
aufspringt, ergreift dann den Stuhl)

Diesmal geht's anders, dürrer Höllenhund!

Den Stoß parir' ich mit dem Stuhl,  
Denn der gehört zum himmlischen Aerar,  
Ist zauberfest geweihtes Mobiliar,  
Und so hinunter in den Psuhl,  
Woraus du kommst, werd' ich dich jagen!  
Wo nicht, dich ungespißt in Erdengrund  
Einschlagen!

(Dringt mit dem Stuhl auf Mephistopheles ein, schlägt ihm den  
Degen aus der Faust, wirft dann den Stuhl weg und stößt  
Mephistopheles mit Fußtritten der Thüre zu.)

M e p h i s t o p h e l e s.

O weh, der Kerl sprengt mir den dürren Steiß!

V a l e n t i n.

Hinaus du Racker, höllisches Geschmeiß!

(Mephistopheles mit Gestank ab.)

~~~~~

Vierter Auftritt.

Gesang unsichtbarer guter Geister.

Glücklich erstanden!
Selig der Sterbliche,
Welcher die reizende,
Rüchengewerbliche,
Ziemlich einheizende,
Sinnebethorende,
Bratende, schmorende,
Fleischliche, gänzliche,
Quirlende, brenzliche,
Wurstliche, fettige,
Dann auch Lissettige,
Lüsterne, fischliche,
Gaumenerhitzliche,
Weinlich bespißliche,
Schmaßende, bißliche,
Immerhin nützliche
Prüfung —

wenn auch mehr nur thatsächlich, mehr nur dem
Erfolge nach, als wirklich verdienstlich. —
Bestanden.

F a u s t (zu Valentin)

Laß dich umarmen, den ein Gott mir schickte
Zum Retter aus dem Nothsch, der mich umstrickte!
Du scheinst mir, mit Vergunst,
In jener edeln Kunst,
Hinauszuschmeißen, an die Luft zu setzen,
Des ächten Hausknechts amtlichem Ergötzen,
Ein wahrer Techniker zu sein.

V a l e n t i n.

Sieh zu und lerne, liebes Doctorlein,
Ich bin ein Kerl, der etwas kann;
Wie ich's gemacht, so macht's ein rechter Mann!
Halt' einst nicht dir, dem üppigen Minnesänger,
Mit seinem Schwert der schnöde Rattenfänger,
Dem jetzt der Zauber in der Scheide blieb,

Wie hätt' ich damals weiblich dich gezwiebelt
Mit manchem groben, unparirten Hieb!
Du bist und bleibst, — es sei mir nicht verü-
belt, —

Man grollt ja nicht in diesem Heiligthumb, —
Im Himmel wie auf Erden halt ein Lump.

F a u s t.

Wart nur! Wart nur! Das sag' ich meinem Dünker!

V a l e n t i n.

Was scheer' ich mich um diesen Popf?
Zeig's ihm nur an, dem tausendfachen Münzer
Von Göthe's letztem Hosenknoß,
Dem Jamel Wagner N. 2,
Es sei!
Jetzt muß es anders gehen, weil es muß,
Denn jetzt bin ich dein Jamulus!
Vorwärts mit mir durch Hölle=Qualm und Schwaden,
Mit mir, der Arm und Schenkel hat und Waden!

F a u s t.

Der Mensch ist wacker, zuverlässig, stät,
Doch fehlt's ihm ziemlich an Humanität!

G r e t c h e n.

Umarmet mich, mir ist vor Freude weinrich!
Komm, Valentin, komm her, geliebter Heinrich!
Vergeben sei dir, bald verklärter Buhle!

(Man hört eine Glocke läuten.)

Die Glocke ruft, jetzt geh in deine Schule!

Fünfter Auftritt.

(Verwandlung. Ein Schulzimmer. Es treten lärmend ein mit
Schulsäcken, Büchern

Dreißig selige Knaben.

Wie sie nach und nach auf den Bänken Platz genommen haben,
steckt den Kopf zur Thüre herein:)

M e p h i s t o p h e l e s.

Gut Morgen, holde Jugend, liebe Frazzen!

A n a b e n (jubelnd)

O ho! Der lust'ge Ranz ist wieder da!

M e p h i s t o p h e l e s (ist eingetreten)

Heut seht's wohl Tazzen?

A n a b e n.

Wie so, wie so? Er darf uns ja
Nichts thun, er darf nicht schlagen!

M e p h i s t o p h e l e s.

Wollt ihr's mal recht drauf wagen?
Nun, sagt mir doch, ihr allerliebste Toden,
Was denkt ihr heut' ihm wieder einzubrocken?

K a r l c h e n.

Hier eine Kugel Pech, ich schmier's auf den Ratheder.

M e p h i s t o p h e l e s.

Auch gut, da klebt er fest mit seines Sitztheils Leder.

Friedrich.

Ich habe da Knallerbsen mitgebracht.

Mephistopheles.

Nun ja, ihr müßt sie auf den Boden streuen,
Daß, wenn er auftritt, es ergößlich kracht;
Doch bin ich stets ein Freund vom Neuen.

(Zieht ein Schächtelchen aus der Tasche.)

Kommt her, ich hab' euch was!

Anaben (ihn umringend und drängend).

Ach wie, laß sehen, was ist das?

Mephistopheles.

Platz, süßer Pöbel, Platz!

(Hält Gustelchen die Schachtel an's Ohr.)

Horch' her, mein Schatz!

Hörst, Meffchen, wie es krabbelt?

Wie's rutscht und schiebt und zappelt?

Gustelchen.

Ach, Maientäfer!

Mephistopheles.

Ja, mein liebes Kind!

Ich haschte sie nur so geschwind
Heut Nacht, wie ich vom Bloßberg stieg herunter
Im Raßenjammer, doch noch ziemlich munter.
Ich dachte eben an die alte Zeit,
Da einst der Göthe, aus Verlegenheit,
Wie er sein Drama weiter führen sollte,
Mit uns hinauf zum Zauberberge trollte,
Um etlichen von seinen Epigrammen,
Wie sie der Wind geweht zusammen,
Für die er keine Unterkunft
Gewußt, bei unsrer Herenzunft
Ein Plätzchen zu besorgen.
Da hört' ich denn die Käfer gegen Morgen;
Sie summten fröhlich ihre Frühlingslieder,
Es spukte wohl selbst durch die Käferglieder

Die herrliche Walpurgisnacht —

Blik, wer hat aufgemacht?

(Fritzchen hat die Schachtel geöffnet, die Käfer fliegen herum.)

K n a b e n.

Der Fritz! der Fritz!

M e p h i s t o p h e l e s.

(Gibt ihm eine Ohrfeige.)

Da hast du was für deinen Wunderstz!

(Befchwörend, die Schachtel hinhaltend, die er Fritzchen genommen.)

Der Herr der Käfer, Wanzen, Schwaben,

Der Spinnen, Milben, Motten, Schaben,

Der Schlangen, Kröten, Krokodille,

Bamphyre, Molche, Armadille,

Der Herr der Würmer und Lacerten,

Der Herr des Krebsgangs auf der Erden,

Er schickt euch das Verhängniß:

Zurück in das Gefängniß!

(Die Käfer fliegen in die Schachtel.)

Mephistopheles

(zu Gustel, der sich des Deckels bemächtigt hat)

Klapp zu! Klapp zu!

So, jetzt ist Ruh.

Da nimm's, und wenn der Lehrer ist im Zug,

Mach auf und laß den Thierchen ihren Flug!

Doch halt, jetzt fällt mir noch ein Stückchen ein,

Ich denke, das soll lustig sein!

Langt vom Ratheder mir den Stecken!

Frißchen, Karlchen

(ihn holend und bringend)

Was mag er wohl bezwecken?

Mephistopheles

(ihn nehmend, ein Messerchen ziehend, am Stecken mit Schneiden
beschäftigt)

Wir ringeln ihn.

Anaben.

Was ist denn das?

Mephistopheles.

Sancta Simplicitas!

Wie, ihr, in allen Vubenstreichen
Zu Lehrers Qual bewandert sondergleichen,
Ihr wißt vom Steckenringeln nichts? Schaut her!
Ich nehm' ihn, schneid' hinein, doch nicht ganz queer,
Auch nicht bis in des Markes Mitte;
Aufsteigend in Spirale mit dem Schnitte,
Ganz fein, daß man ihn ja nicht sieht,
Nicht' ich den Stab so her, daß, wenn der Meister
Nun doch einmal vom Leder zieht,
Der Herrscherstab ihm in der Hand zerbricht,
Die obere Hälft' ihm schnellet in's Gesicht.

Frißchen.

Ach was, er darf ja nicht!

Mephistopheles.

Dafür sorgt ihr, daß ihn des Zornes Geister
Noch übernehmen!

Knaben.

Recht, das ist famos!

(Man hört Schritte.)

Mephistopheles.

Er kommt! An euern Platz! Dann frisch drauf los

Mit allen euren Teufelein!

Den Stecken schnell hinein!

(Knaben legen den Stecken in das Katheberpult, Alle ordnen
sich schnell, Mephistopheles verschwindet.)



Sechster Auftritt.

Faust (tritt ein).

Es ist so schwül und dumpfig hie,

Daß es den Athem mir bedrückt!

Ihr habt wohl, sel'ge Knaben-Colonie,

Mir wiederum die Luft verdickt?

(Oeffnet ein Fenster, sieht auf den Katheber.)

Wir kommen also heut' an den Homunkel;
Nicht leicht ist's, heute gebt besonders Acht!
— Was gibts? Was hör' ich da für ein Gemunkel?

(Dem Ratheber herabeilend.)

Wer scharrt, wer schwast, wer hustet, sichert, lacht?

K n a b e n (durcheinander)

Der Fritzchen, Karlchen, Gustelchen u. s. w. hat's
gethan.

(Während dieser Verwirrung schleicht Karlchen auf den Ratheber
und schmirt das Pech auf den Sitz.)

F a u s t.

Die Koboldbrotte seh' mir Einer an!
Mir reißt am Ende doch noch die Geduld!
Heraus damit! Wer hat die Schuld?

(Er tritt auf eine Knallerbse, sie kracht, er rutscht, fällt; allgemeines
Richern, Lachen.)

Das ist zu viel! Jetzt greif ich nach der Waffe!
Ha zittre, dunkler Thäter, frecher Lasse!
(Schreitet zum Ratheber, ergreift den Stecken, hält aber plötzlich
still.)

Wie ist mir? Welche sanfte Friedensstimme,
Die mich ermahnet, abzustehen vom Grimme!
Geist Gretchens, ja du schwebest um mich her,
Du fächelst mich mit deiner Demuth Flügel
Und lispelst englisch: Heinrich, sei kein Bär,
Bezwinge dich, verzichte auf die Prügel!

(Er legt den Stecken weg.)

Gesang unsichtbarer guter Geister.

Glücklich erstanden!
Selig der Sterbsliche,
Welcher die herbsliche,
Beinah verderbsliche,
Heil doch erwerbsliche,
Knallende, erbsliche,
Erbsliche, knallende,
Rutschende, fallende
Prüfung bestanden!

F a u s t.

Jetzt merk',

O Schaar,

Gieb Acht auf's Haar!

Jetzt geht's an's Werk!

Der Gegenstand ist schwer und dunkel!

Es geht jetzt, wie gesagt, an den Homunkel!

(Ableseend aus einem Manuscript.)

Der Homunkulus, daß von meinem früheren
Famulus Wagner auf chemischem Wege verfertigte
Menschlein, ist einerseits die geistlose Gelehrsamkeit,
welche Schätze des Wissens zwar sammelt, aber nicht
in lebendigen geistigen Besitz zu verwandeln weiß,
andererseits aber ebensosehr das besonnene, in selbst-
bewußter Kraft ahnungsvoll nach dem idealen Schö-
nen hinggerichtete Streben, die Liebe zum Schönen,
die dem Menschen voranleuchten muß, wenn er
das Land der Schönheit suchen und finden soll;
übrigens endlich, da seine Phiole am Muschelwagen
der Galatea zerbricht —

Doch nein, der Nest sei aufgeschoben!

Jetzt will ich sehen, ob ich euch kann loben,

Jetzt wird gehört. Nun, Mädchen, sag'. —

(Er will aufstehen, fühlt, daß er anklebt, reißt sich los.)

Das Wetter schlag' — !

Was hält mich da ?

Hier pappt es ja !

Was hält, was sperrt ?

Was reißt, was zerrt ?

Ha ! das ist Pech !

O, blutig zahlt der Thäter mir die Pech' !

(Gilt vom Katheder unter die Knaben ; man bemerkt, daß ein
Theil seines Beinkleids etwas mangelhaft geworden.)

Wer hat's gethan ? Ihm naht das Gericht !

Knaben.

Ich nicht — ich nicht — ich nicht — ich nicht —

Faust.

Ha, Lügenbrut ! Ha, marternde, quälige,

Obwohl bereits selige

Lausbubenröthe ! Ja, ob auch die Fackel

Der Furien mir jezt zur Hölle leuchte,
Den Missethäter bring ich noch zur Beichte!
Es sei! Es sei! Ich schreite nun zum Bockel!
Gespannt ist jeder Nerv zu Schreckensthaten!
Vom Ersten sang' ich an und haue fort
Mit furchtbar'm Hieb von Ort zu Ort,
Bis mir der Schuld'ge wird verrathen!

(Geht entschlossen zu dem Ratheder, ergreift den Stecken, steht
plötzlich still.)

Wär's abgethan, so wie's gethan ist, dann wär's gut,
Man thät' es eilig: -- wenn der Prügelschlag
Aussperrn könnt' aus seinem Netz die Folgen
Und nur Befried'gung aus der Tiefe zieh'n, --
Daß mit dem Hieb, einmal für immer, Alles
Sich abgeschlossen hätte -- hier nur hier --
Auf dieser Schülerbank der Gegenwart.

So sezt' ich weg mich über's künft'ge Leben. --

(Die Thür wird leise halb geöffnet, Gretchen wird sichtbar.)

Gretchen (flüsternd).

Enthalte dich auch jezo von dem Wilben

Und suche vielmehr wahrhaft dich zu bilden,
Wenn wilde Bären unter Menschen laufen,
Da muß der Fühlende entsetzlich schnaufen.
Ergieb Dich ganz humanitar'schen Zwecken
Und laß im Schubfach den barbar'schen Stecken!

(Zieht die Thüre wieder zu, ab.)

F a u s t.

O Engelstimme, sei gesegnet mir!
Ja du hast Recht! Ich habe keinen Stachel
Als einzig Hornwuth, die zum Aufschwung eilt,
Sich überschlägt und in die Patsche fällt.

Gesang unsichtbarer guter Geister.

Glücklich erstanden!
Selig der Sterbliche,
Welcher die pappiche,
Sitzlebergerbliche,
Hinterwärts färbliche,
Schmierige, tappiche,
Klebrige, schnappiche

Hosen-abklappiche
Prüfung bestanden!

F a u s t.

Jetzt aber wieder zum Homunkel!
Jetzt ohne weiteres Gesunkel,
Sag, Frißchen, was ist also der Homunkel?

F r i ß c h e n.

Der Homunkel ist für's Erste überhaupt —
Er ist, — ist —

F a u s t.

Nun — wie man mehrstentheils glaubt —
Er ist — (für sich) der Tausend auch! könnt' ich nur seh'n
Zu's Manuscript, aus etwa zehn
Commentatoren hab' ich's abgeschrieben —
Er ist — ist nämlich — halt, wo sind wir stehn
geblieben?
Er ist, wenn man's besieht beim Licht —

F r i e d r i c h e n.

Erlaubt, mir scheint, ihr wißt es selber nicht,
Drum laßt mich in Ruh'!

F a u s t (für sich)

Du ahnungsvoller Schlingel, du!

(Besteigt den Katheder, sieht in das Manuscript.)

Ja gut, zuerst folgt noch der Rest der Definition: der Homunkulus ist nämlich außerdem, daß er theils die trockene Gelehrsamkeit, theils die Liebe zum ideal Schönen ist, zugleich eine äußerst tief-sinnige Anspielung auf den Vulcanismus. Zudem er nämlich am Muschelwagen der Galatea —

(Maientäfer summen)

Welch' tiefes Summen, welch' ein dumpfer Ton
Stopft mit Gewalt das Wort in meinem Munde?
Verkündigen die Maientäfer schon
Des lauen Frühlings Wonnestunde?

(Mehr Maientäfer summen)

Was sucht ihr, mächtig und gelind,

Ihr Brumfeltöne mich im Schulenstaube?
Klingt dort umher, wo freie Menschen sind —

(Noch mehr Maikäfer summen.)

Des Summelns hör' ich mehr — Wie! was! mir
scheint —, ich glaube —

(Geficher. Ein Maikäfer sitzt fault auf die Nase. Stärkeres
Geficher.)

Das Bubenpaß

Zum Schabernack

Ließ frevelnd los das kärrige Gefieder —

Die Aber schwillt — die Bohnwuth hat mich wieder —

(Er stürzt vom Katheder herab unter die Knaben, findet nach
längeren Schwierigkeiten bei Gustelchen die Schachtel, reißt ihn
am Wamsstragen zum Katheder.)

Was ist die Himmelsfreude mit gebundnen Armen?

Jetzt soll der Stab in meiner Hand erwarmen!

Hilf, Teufel, mir die Wuth verkürzen!

Was muß gescheh'n, mag's gleich gescheh'n!

Mag dein Geschick auf mein's zusammenstürzen

Und du mit mir zu Grunde gehn!

In Todesmuth will ich zum Stecken greifen,

Der Schläge fünf und zwanzig auf den Sitz dir
häufen,

Zum Globus den geschwollenen dir erweitern

Und wie du selbst am End' auch ich zerscheitern!

(Er ergreift den Stecken, schwingt ihn, während er mit der
Linken Gutselchen die Hosen spannt; der Stecken zerbricht, das
obere Stück fliegt ihm an den Kopf; wieherndes Gelächter der
Knaben.)

F a u s t.

Ha! dießmal hat der schlimmste Bubenstreich

Gerettet mich jußt aus der Hölle Rachen!

Bernunft kehrt wieder; lacht ihr Buben gleich,

Der Teufel, der's euch rieth, wird schwerlich lachen.

M e p h i s t o p h e l e s

(im Hintergrund, nur dem Zuschauer sichtbar, hinter dem Ohr
tragend.)

O dießmal war ich sonder Zweifel

Ein dummer Teufel,

Die Patsche hab' ich selbst mir angerichtet,

Durch Steckens Ringlung meinen Sieg vernichtet;
Ich Esel, hab² ich nicht bedacht,
Daß allzuscharf nur scharf macht!
Von Neuem wird mirs klar, ich bin die Kraft,
Die stets das Böse will und stets das Gute schafft.

Gesang unsichtbarer guter Geister.

Selig der Lehrende,
Dichtung=erklärende,
Knaben behörende,
Der die beschwerende,
Ärgerlich störende,
Käferlich brummende,
Schläferlich summende,
Lüftedurchirrende,
Nasebeschwirrende,
Krabbliche,
Fabbliche,
Schwappliche,
Zappliche,

Prüfung zwar nicht so ganz,
Wenigstens nicht mit Glanz,
 Immerhin unterdeß
Doch noch in Folge des
Rundschnittumzingelten,
Stedengeringelten,
Bubengeschlingelten
 Streiches bestanden.

(Die Knaben weinen gerührt, Gretchen tritt herein: Umarmung.
Hinter der Gruppe Mephistopheles, immer noch hinter dem Ohre
 kragend.)

Zweiter Act.

Erster Auftritt.

(Zimmer wie im ersten Auftritt des ersten Act's. Faust eben niederlegend am Tisch, den Gretchen deckt.)

Faust.

Das wäre durchgeschwigt!

Doch was kommt jetzt?

Die Ruhepause dauert wohl nicht lange;

Wie ist mir vor der dritten Prüfung bange!

Die beiden ersten kannten wir, sie ist noch dunkel,

Hängt noch verschleiert an der Parzen Kunkel.

Gretchen (eine Flasche und eine Schüssel aufstellend).

Nun sammle Kraft in unsrer stillen Hütte

Zum neuen, schweren Schritte;
Erhole Dich, vergiß!
Da — trink und iß!

F a u s t.

Was ist denn das? Nicht Milch, nicht wilder Honig; —
Ist es wohl Wein? Ich hoff', er ist nicht konig —
Und in der Schüssel, wie? Heuschrecken sind es nicht.

G r e t c h e n.

Bratwürste! Sieh, das köstliche Gericht!
Durch ein besonderes Decret,
Heut Morgen mir in Gnaden abgereicht,
Ist heute dir verbessert die Diät,
Daß nicht die Kraft zum neuen Gang Dir weicht.
Der Trank jedoch ist reiner Apfelwein.

F a u s t (zugreifend).

Nun, es mag sein!
Ach wie das schmeckt,

Die abgestumpften Lebensgeister weckt!

Da nimm, halt mit, stoß an!

Gretchen.

Glück auf zum Schluß der langen Pilgerbahn!

(Sie essen und trinken. Es donnert;)

Eine furchtbare Stimme.

Du, Doctor Heinrich Faust!

Es ist genug geschmaußt!

Bernimm

Die Stimm':

Jetzt reicht das Schicksal dir noch einen Bittern:

Noch einmal sollst hinab du zu den Müttern!

(Pausc.)

Gretchen.

Bleib aufrecht, Faust! Wie ist dir? Schaubert's dich!

Faust.

Die Mütter! Mütter! 's klingt so wunderbar!

Die Mütter! 's trifft mich immer wie ein Schlag,
Das Schreckenswort, daß ich nicht hören mag.

(Neuer, gedämpfterer Donner.)

Stimme (etwas milder).

Zu deiner Hülfe soll der Valentin
Hinab mit dir, du Hosenmacher, zieh'n!

Zweiter Auftritt.

Valentin (tritt ein, den Degen an der Seite, einen großen
Prügel in der einen Hand, einen alten Schlüssel in der andern).

Habt ihr's gehört? Ich weiß es schon!
Mach dich bereit, du armer Aengste-Sohn!
Der Mephistophel — wie viel lieber
Hätt' ich dem Kerl so einen Nasenstüber
Wie den von damals applicirt,
Als er dich hatte fast magnetisirt!
Doch eine Stimme sagte mir von oben,
Zur dritten deiner Geistesproben

Sei's nöthig, — kurz der kalte Wütherich
Er gab mir da den rost'gen Dieterich
Und sprach: der führt zu einer Thür,
Die findet ihr
Nach kurzem Niedersteigen im Geschoß
Der Erde, fest verriegelt und das Schloß
Verrostet; steckt ihn ein und drückt und dreht,
Mit Nethzen geht
Der Riegel auf, ihr seht
Nun einen Sitz —

F a u s t.

Ha! räthselhafter Mystagog!
Der wunderbare Dreifuß ist's,
Ich kenne von dem ersten Gang ihn noch.

V a l e n t i n.

Ja geben wird es viel des Mist's,
Ich aber, sag' ich dir, ich bin kein Gog,
Verbitte mir's. Kurz einen Sitz von Holz und rund,

In seiner Mitte gähnt ein Loch
Schwarz wie der Hölle-Mund.
Das führt euch in den tiefsten Grund
Der Unterwelt; ihr schlüpft in seinen Bauch
Und rutscht hinab durch einen engen Schlauch:
Ein Weg ist's und kein Weg,
Ein Steg und auch kein Steg;
Er führt euch grausend in das Unbetretne,
In's ewig Unerbetne,
Von Sterblichen nur ungern Ausgetretne,
Dann immer tiefer in des Hades Risen,
Die sich erweitern zu den styg'schen Pfützen,
Wo schauerlich die Mütter sitzen,
An Lebens Urstrumpf strickend schweben, —
Er sprach so etwas, halt, wie hieß es nur —

F a u s t.

Umschwebt von Bildern aller Creatur,
Urtypen der erzeugenden Natur,
Lebens Phantom, Gestaltung, Umgestaltung,

Des ew'gen Sinnes ew'ge Unterhaltung,
Origo omnium formarum —

Valentin.

• Ja, ja! So Virum Varum.

Faust.

Mir krümmt das Herz sich vor der Schauderqual;
Weißt was? Ich bleib! Ich wag's nicht noch einmal.

Valentin.

(Nimmt eine entschieden gebietende Attitüde mit dem Schlüssel.)

Jetzt werd' ich gröber als der bayr'sche Hiesel!
Hast Du vor Feigheit abermals den Pfriesel?
Willst oder nicht? Ich stoße Dir den Schlüssel
Gleich auf die Schnauze, auf den bleichen Rüßel!

Faust.

Es sei! Ich folge. Gretchen, lebe wohl!
Jetzt geht's hinunter in das grause Hohl!

Gretchen.

Zieh kühn hinab in's dunkle Reich der Mütter!
Bald grüß' ich dich als sieggekrönten Ritter.
Du aber, Valentin, sei etwas minder grob,
Dann ärndtest du der Schwester zärtlich Lob.

Valentin.

Ich bin halt, wie ich bin, ich mein' es nicht so böse.
Soll der da vorwärts geh'n, so braucht es eben Stöße.



Dritter Auftritt.

(Aufenthalt der Mütter in einem Raum außerhalb des Raums.)

Es stinkt.

Drei Mütter trinken Caffee und sind zugleich beschäftigt, Figuren
zusammenzunähen und auszustopfen.)

Mutter A.

Theils sind wir wesenhaft,
Theils jedoch nicht,

Herenhaft, besenhaft,
Wahrheit, Gedicht!
Tief in der Erde Schooß,
Wo im Raum,
Doch zugleich körperlos,
Geistiger Schaum,
Außer der Zeit Gesetz,
Dennoch zur Stund' anseß
Thronen wir plauderbar,
Grausamlich schauderbar,
Trinken Caffee,
Zuckhe!

Mutter B.

Und zugleich sitzen wir,
Sitzend im Ring,
Leimen und sitzen hier
Seltames Ding.
Jegliches Wesens Form,
Daß in der Welt,

Findet hier seine Norm,
Die sich verhält
Als sein schematisches,
Gleichsam thematisches
Urgebild, Urgestalt,
Zeugende Grundgewalt.
Trinket Caffee!
Suche!

Mutter C.

Fragest du, was und wie
Dieses denn sei,
Halte dich nur an die
Philosophie!
Nimm deinen Plato her:
Reinesten Wein
In der Ideenlehr'
Schenkt er dir ein,
In der beschaulichen,
Mystischen, blaulichen,

Neußerst erbaulichen,
Gruselig graulichen.
Trinket Caffee!

Suchhe!

Mutter A.

Andre behaupten nun
Sinniglich grübelich,
Dieses geheime Thun
Interpretire sich
Nichtiger, klarer aus
Dem Diodor,
Denn dieses alte Haus
— Bringen sie vor —
Melde beziehlichen,
Schwer zu erklärenden,
Mütter verehrenden
Cult auf Eizilichen.
Trinket Caffee!
Suchhe!

Alle drei Mütter (sich anfassend, tanzend).

Uns ist die Conjectur
Uebrigens wurst,
Löscht der Caffee uns nur
Unseren Durst!
Göthe dort oben lacht
Des labor improbus,
Wenn euch der Zahn erkracht
Ueber der harten Nuß!
Drehet und windet euch,
Zanket euch, schindet euch,
Schreibet und schnörkelet,
Zirgelet, nörgelet —
Hoch der Caffee!

Zuchhe!

(Ausgelassener höllischer Tandango. Schauerhaftes Gelächter.
Es klopft an der Thür.)

Mutter A.

Wer ist der Unberufne, der an dieses Thor,

Um welches rings ein schauerlich Geheimniß weht,
Mit ungeweihter, frevler Hand zu rühren wagt?

Mephistopheles (außen).

O ho, ihr Mütterchen, o ho!
Stellt euch nicht so!
Nur schnell geöffnet ohne viel Gefunkel!

Die drei Mütter.

Herr Je, Herr Je, der Herr ist da, der Junker!
(Öffnen eilig.)



Vierter Auftritt.

Mephistopheles (eintretend).

Guten Abend! Guten Abend!

Die drei Mütter (ihn umtanzend).

O wie herrlich! O wie labend!
Grüßet ihn mit Jubelruf,

Ich, den Meister,
Der die Geister
Mächtig aus dem Nichts erschuf!

Mephistopheles.

Ich seh', es gibt Caffee, ihr lieben Schätzchen,
Ihr gönnt mir wohl ein Schälchen und ein Plätzchen?

Die drei Mütter

(durcheinander, einen Stuhl setzend, einladend, Caffee einschenkend).

Da sitzt, da trinkt und laßt's euch schmecken!

Mephistopheles (ein Cigarren-Stuis ziehend).

Ist es erlaubt wohl, eine anzustecken?

Mutter A.

Wir können's wohl vertragen, riechen's gern.

Mephistopheles.

Zündhölzchen sind nicht fern;
Ich führe sie zum Glück

Aus eigener Fabrik.

(Reibt, steckt an, nimmt einen Schluck Caffee. Für sich — :)

Puh! Puh! Die gelben Rüben schmecken raus,

Man kann dazu das Rauchen

Vom höllischen Havannah-Wenzislaus

Wahrhaftig brauchen.

(Es stinkt stärker.)

Mutter A.

Nun saget an, was gibt's denn Neu's jetzunder?

Mephistopheles (bebaglich im Stuhle sich dehrend).

Nun ja, der Faust kommt wieder runter.

Mutter A.

Was sagt Ihr? Der, um dessentwillen wir —

Mephistopheles.

Um dessentwillen ihr von mir,

Da es bedurfte schnellen, neuen Rath's,

Seid aus dem Chaos, aus des Ursalats
Nicht angemachtem Theil herausgezwick't,
Herausgeklaut, geschustert und geflick't.
Ihr wißt, ihr holden Grazien, wie mein Zauberstab
Euch seiner Zeit das Leben gab
Und euch sodann von meiner Schöpferkraft,
Die Scheingeburten, Schatten, Schemen schafft,
Ein Theil vererbte, um den närrischen Jungen,
Den Zögling Faust, nachden: mir's nicht gelungen,
Ihn in der Wollust Schlamme zu versumpfen,
Nunmehr in dem Absurden zu verdumpfen.
Es galt, den regen Geist in ihm zu tödten;
Im höchst Langweiligen, im blöden
Respect vor faden Pöpsf-Allegorien,
Wollt' ich ihn ganz in's Schaale niederzieh'n,
Ich wollt' im gründlich Deden
Ihn ganz versimpeln. Ach, da kam die Scheere
Des Schicksalschlusses arg mir in die Queere!
Die Lust der Politik, die herbe, frische,
Nahm ihn am Wische,

Rieß ihn empor aus unsern Netzen;
Er eilte, sich ein großes Ziel zu setzen,
Das sogenannte Volkswohl! Dummes Wort!
Doch schlimm für mich! Er schlüpft mir eben fort!
Zwar noch einmal sucht' ich ihn dran zu kriegen;
Ich war der Dämon,
Der an Philemon
Und Baucis hieß Gewaltthat ihn verfügen.
Allein es half mich nichts, diemeil das alte Paar
Vom längst erfindungslosen
Poeten in der Noth aus den Metamorphosen
Ovidii gepumpet war.
Schlägt man nur Plagiate todt,
Auf solche That nicht Strafe droht.
Dann aber, dann kam ein Moment,
Darob mich heut noch wilder Aerger brennt.
Mein Doctor Faustus rennt
Sich fest in Zukunft-Freiheits-Schwärmerei'n,
Dem Stundenzeiger ruft er zu: „Halt ein!
Im Vorgefühl von solchem hohen Glück

Genieß ich jetzt den höchsten Augenblick.“

Da fällt er ex abrupto nur so um

Maußtobt, und ich, ich war nicht dumm —

Ach nein — ich war's — war's nachher — schweig,

o Zunge —

Ich armer, unerfahrener Junge! —

Da haben Listerfinderlich

Die Engelfnaben hinterlich

Mich angeführt —

Ach ja, ich habe schändlich mich blamirt!

Mutter A.

O Armer! seht, er schämt sich! Purpurröthe

Kämpft mit dem Schwefelgelb; ein rein Orange

Entsteht aus der chromatischen Melange,

Und daran reiht sich, — schau, wie ist das nett! —

Ergänzungsfarbe Blau und Violett!

O sieh dieß Schauspiel an, verklärter Göthe!

Wir möchten gern das Farbenphänomen

Im zweiten Theil des Faust verwendet seh'n;

Es stehet dort so viel von Mineralogie,
Der Farbenlehre nur gedenkest du fast nie!

Mephistopheles (gesammelt)

Jedoch ich habe nachher mich gewehrt!
Mit würd'gem Nachdruck mach' ich geltend,
Zu leicht sei ihm die Seligkeit bescheert;
Wie? rief ich edel zürnend, sittlich scheltend,
Der Mensch hat ja im Grunde nichts gethan,
Und dafür langt er nun im Himmel an?
Und so erreicht' ich, daß dort oben
Verhänget wurden noch drei strenge Proben,
Davon er zwei nun leidlich hat bestanden;
Die dritte macht ihn hoffentlich zu Schanden:
Herunter soll er in die Geisterhöhle;
Bestürmt mit Schauern seine Seele,
Ihm soll der Schreck das dünne Blut entfärben,
Den Tod der Feigheit soll er schmähschlich sterben!
Kurzum, so wahr ich bin der Mephistophel:
Er muß mir doch noch unter den Pantoffel.

Die drei Mütter (durcheinander)

Was aber thun wir? Satan! Ebler Better!
Gib Rath, sag' an, sprich, hilf, poß Donnerwetter!
Zwar haben wir noch da
Im Magazin die Helena,
Auch den Herrn Sohn
Euphorion,
Dazu den ganzen tragischen Mädels-Chor,
Allein der alte Kram hält nicht mehr vor,
Er hat's verschmeckt,
Hat halb entdeckt,
Was hinter diesen Lappen steckt.

M e p h i s t o p h e l e s.

Gebt her, bringt Leinwand, Pappe, Werg und Haar
Und andreß Zubehör von Lumpenwaar,
Wir machen jezo einen strohlichen,
Im höchsten Grad bedrohlichen
Popanz, Knecht Ruprecht, sündlichen Baumwan.

(Die drei Mütter bringen das Verlangte herbei, Mephistopheles
fängt an zu arbeiten.)

Die drei Mütter.

Was gibt's? Ei, ei, schau, schau!

Mephistopheles

(flüstert während der Arbeit unverständliche Worte. Spannende stille Thätigkeit unter Beihülfe der Mütter; er zieht dann eine Büchse aus der Tasche und gießt etwas aus ihr in das Füllsel der Figur).

Den Klebestoff, den zähen Teufelsleim
Aus höllischem Drachenfett gekochten Seim
Gieß' ich nunmehr aus dieser Büchse
Zu festerm Halt ins Lumpenwerk hinein.

(Gießt ein.)

Mutter A.

So, so, nun wird's solide sein.

Mephistopheles.

Jetzt dort vom Unschlitthafen etwas Wische!

(wird ihm gereicht)

Daß ich den Schnauzbart kräus'le fein,

Denn ausgedreht in zwei sublimen Spitzen
Muß er gleich einem Rattenschwanz sitzen.

(Es geschieht. Man hört Schritte.)

Schnell, schnell mit ihm hinein in's Magazin!
Dort bei dem Puppenfram verberget ihn!

V a l e n t i n (außen)

Wir sind zur Stelle! Jetzt beginnt der Tanz!

F a u s t (außen)

O Valentin, wie fühl' ich Haut der Gans!

(Derbes Klopfen.)

M u t t e r A.

Wer ist der Unberufne, der an dieses Thor,
Um welches rings ein schauerlich Geheimniß weht,
Mit ungeweihter, frevler Hand zu rühren wagt?

V a l e n t i n (außen)

Macht auf, ihr alten Schachteln,
Sonst gibt es Dachteln!

Mutter A.

Wagt es, euch einzudrängen in dieß Heiligthum,
So werfen Schauer, tödtliche, zu Boden euch,
Dem Jüngling gleich zu Saiz, der den Schleier zog —

F a u s t (außen)

Ach Valentin, wir wollen höflich bitten,
Wir richten's eher mit bescheiden Sitten!

V a l e n t i n (außen)

Man wird wohl noch lang betteln!
Macht auf, ihr Betteln!

Die drei Mütter.

Uhu! Schuhu! Uhu! Schuhu!

M e p h i s t o p h e l e s.

Der wird euch nicht lang Complimente machen!
Ich, meiner Order folgend, gehe jetzt;

Verbergt euch erst; es sind nun eure Sachen,
Daß klüglich ihr das Ein' auf's Andre setzt;
Den Mädelchor sperrt ein, denn statt zu schaden,
Macht er nur Spaß den beiden Kameraden.

(Gewaltige Schläge an die Thüre; die Mütter eilen in das
Seitengemach, die Thüre stürzt ein.)

Fünfter Auftritt.

(Faust und Valentin mit Degen und Prügel treten ein; Mephistopheles hat sich knapp an den Thürpfosten gestellt und schlüpft unbemerkt hinter ihnen hinaus.)

V a l e n t i n (umschauend)

Leer ist das Nest!

Hier von Geschirr ein Nest:

Ach seht, hier wohnen alte Caffee-Basen!

F a u s t.

Vielmehr es scheinen mir etrus'sche Basen!

Und sieh, ein brauner Saft darin:

Da steht gewiß geheimnißvoller Sinn!
Ist's wohl von dem, den ich in jener Nacht der Schrecken
Nicht ausgetrunken?

V a l e n t i n.

Da liegen auch noch Wecken
Zum Trunken.

(Die Seitenthüre geht auf; Helena erscheint.)

H e l e n a.

Erkennst du mich, o ritterlicher Faust, nicht mehr,
Mich Helena, mit der du einst im Liebesbund
Zueinsgeschlungen selig die Vereinigung
Von zweien Kunstprinzipien gestellet dar?
Du warst der Inhalt, das romantische Prinzip,
Ich aber das antike, war die schöne Form.
Nachdem sodann das süß prinzipielle Band
Die Frucht getragen der modernen Poesie
In ihrer ersten trunkenen Uebersprudelung,
Da freilich mußt' ich lassen dich in tiefem Harm —

F a u s t.

Ach, theure Puppe!

Ich denke, ausgeessen ist die Suppe!

Mir scheint jezo dieses Bundes Feier,

Gesteh' ich's nur, langweilig ungeheuer.

H e l e n a.

Treulofer, hörst du nicht der Liebe Stimme mehr,

Vielleicht ein Anblick rühret doch das Vaterherz —

(Oeffnet die Seitenthüre; Euphorion kommt mit großen Sprüngen
hereingehüpft.)

E u p h o r i o n.

Lalala, Lalala!

Ei, da ist ja der Papa!

Lalirum, larum lei!

Das ist moderne Poesei!

Zuchhei!

(Helena und Euphorion hängen sich mit Umarmen und Zerren
an Faust.)

F a u s t.

Wie mich der Knirps umwuselt!
Mir schwindelt, mir gruselt,
Schon fühl' ich mich beduselt!

V a l e n t i n.

Sie zieh'n ihn gar noch in den Venusberg,
Zeit ist's, zu gehn an's Untersuchungswerk.
Am Weibsbild hier vernehm' ich seltsam Knarren,
Papiernes Knistern, Rasseln, Schnarren.

(Er stellt seinen Prügel an die Wand, sagt Helena mit beiden Händen am Schopf, sie zerbricht von oben herab in zwei auseinanderfallende Stücke.)

H e l e n a (im Zerbrechen mit schwindender Stimme)

Ein altes Wort bewährt sich leider auch an mir:
Daß Draht und Kleister dauerhaft sich nie vereint;
Zerrissen ist der Fädchen und der Mädchen Band,
Bindfaden bricht, Papier zerfällt in Fetzen ganz.
Bejammerns Solches sag' ich schmerzlich Lebewohl

Und falle dir noch einmal weinend an die Brust,
Doch sterbend laß' ich meine Grinoline dir!

(Die zwei Stücke umarmen Faust, fallen dann auseinander und in das unversehrte Gestell der Grinoline hinein, welches noch schwingende Bewegungen macht.)

Valentin.

Hop, hop! Haha! Da liegt der Spaß!
Nun sieh doch her, mein Schatz:
Was tausend! Trödelwerk von lauter Drähtchen,
Von Kurbeln, Stangen, Bügeln, Rädchen,
Verfrizeltes Papier, dazwischen Werg, mit Nähnchen
Der Ueberzug geflickt, mit tausend Fädchen!
Ganz blieb nur dieß verrückte Reisgestelle;
Da sieht man's recht: Pluſmacherei der Hölle!

Faust (sieht stark übergebückt von oben in das Gestell hinein)

O dieser Wendung Tieffinn ist enorm!

Es bleibet vom Antiken nur die Form!

(er fällt hinein und wirbelt, mit halbem Leib wieder heraus:
schauend, sammt dem Gestell im Kreise)

V a l e n t i n (ungeheuer lachend)

O lust'ger Mummenschanz!

(ihn stärker wirbelnd)

Komm, Doctorchen, Hop! Hop! Tanz'! Tanz'!

E u p h o r i o n (zerrt ihn am Rock)

Entheil'ge nicht,

Berwegner Wicht,

Mit plumpem Scherz symbolisches Gesicht,

Urtiefes Bild, bedeutsamstes Gedicht!

V a l e n t i n.

Halt Lausbub, ungezogner Naseweiß,

Berwöhnte Kröte du, am Hosenspreiß

Erfass ich dich —

F a u s t (aus dem Geßell zuschauend)

Ja gieb zu seinem Heil

Ihm eine Tracht auf den bewußten Theil

Der menschlichen Persönlichkeit,

Der stets, wie er sich wölbet rund und breit,
Am meisten ein Objekt ist der Erziehung,
Ein Ziel der pädagogischen Bemühung!

Valentin.

Du meinst wohl den A . . . ?

F a u s t.

Natürlich! Sprich doch nicht so barsch!

Valentin.

Nun gut! Wir sind ja einig in der Sache!

Komm, kleiner Drache!

(Er schlägt den vergeblich Sträubenden und Schreienden mit der
flachen Hand.)

Hei! Wie das patscht

Und klatscht!

F a u s t.

Der Mensch ist schrecklich drastisch!

Valentin.

Was Donnerwetter! Wie elastisch
Fühlt sich die straffgespannte Wölbung an!
Mir scheint, von Kautschuk ist der kleine Mann!
Ich dacht' es doch, daß tolle Hüpfen. Springen,
Es ging nicht zu mit rechten Dingen.
Komm, Fant, laß mich versuchen!

(Er sitzt ihm auf den Kopf, Euphorion schrumpft zusammen.)

Ganz richtig, jetzt schrumpft er ein zum Kuchen!
Und laß' ich wieder etwas Luft —

(Die Figur quillt auf und drückt Valentin bei Seite.)

Ha! Ha! So schmeißt mich um der Schuft!
Sieh her nur, Faust, betracht' ihn näher jetzt,
Ein kleines Rättschchen ist ihm eingesezt
Als Stimm-Organ;
Komm, laß uns dran!

(Er nimmt den Prügel, schlägt auf die Figur, Faust steigt aus dem Korbe, schlägt mit der Hand, sie setzen unter großem Gelächter und Absingung des Wechselgesangs: Gummi arabicum — Gummi elasticum das Spiel fort, während die Figur, springend und fallend freischt und quickt:

Aber Herr Jeremie — so laßt mich doch — ich bin
ja die moderne Poesie — die tolle Sturm- und
Drangperiode — ich bin ja zugleich auch der Byron
— I am Lord Byron, the great poet — pray
you — let me quiet — Goddam!

Valentin.

Bliß! Was für Töne gurgeln an mein Ohr!
Die bringt der Mensch bei mir zu Land
Nicht mit dem Mund hervor.

F a u s t.

Das ist ja englisch, Ignorant!

(Sie treiben ihr Spiel fort. Euphorion quickt weiter:

Aber so laßt mich doch — ich will ja brav sein, —
übrigens schwärme ich ja als Byron außerdem auch
für Nationalitäten —

Ne! Ne! Ne!

(Während Faust und Valentin sich mit der Kauschuffigur immer
lustiger im Zimmer herumtreiben, ist unbemerkt die zuletzt ver-
fertigte Gestalt eingetreten, gibt dem Valentin von hinten eine
ungeheure Ohrfeige, daß er seitwärts taumelt und in die Kniee
sinkt.)



Sechster Auftritt.

G e s t a l t.

Nun ist er zahm, der Himmel!

Euphorion (noch springend)

Ne! Ne! Ne! Ne!

G e s t a l t (zu Faust, dem sie die Wange streichelt.)

Du liebe mich, l'empire c'est la paix.

Valentin (noch unfähig, sich aufzurichten.)

Das war ein Fall, als wie vom Himmel!

Faust, hilf mir, steh' mir bei!

Den Kerl bezwingen wir zu zwei,

Getrennt erliegen wir dem starken Feind!

G e s t a l t

(den Faust mit der einen Hand streichelnd wie vorher, die andere unvermerkt seiner Tasche nähernd.)

Halt du mit mir! der Mensch war nie dein Freund!

Gar Angenehmes thu' ich jetzt dir kund:

Für Zoll und Handel vortheilhaften Bund,
Und wenn du jezo bald im Himmelreich
Gefrönet wirst
Als Geisterfürst
Von Gottes Gnaden,
Wenn du ergreiffst vom Göttertisch das Scepter
Als nun erhöhter früherer Präceptor,
So schick' ich dir zur höhern Ehre gleich
Als Krönungsboten einen Pracht-Soldaten;
Er wird zu einem Himmelschmauß dich laden,
Da sollen glänzen Millionen Lichter,
Feenhafter, als es je beschrieb ein Dichter,
Man wird im Himmel — so flott wird er ragen —
Nach seinem Schnitte sogar Hosen tragen,
Und wenn der Lümmel dort bedräuet dich,
Ich helfe dir, verlaß dich ganz auf mich!
(Hat dem Faust inzwischen seine Börse gestohlen.)

F a u s t (geschmeichelt, tänzelnd singt.)

Das klinget so herrlich, das klinget so schön.
Nie hat man so etwas gehört, noch geseh'n!

Valentin (noch matt)

Faust, glaub ihm nicht, dem Hund!

Nur Lügen spricht sein Mund!

Nimm du den Prügel da,

(er reicht ihm denselben mühsam)

den Sabel

Behalt' ich selbst, so sind wir wohl capabel —

Faust.

Den Prügel halt' ich, aber schlage nicht,

Auf's Handeln nie, auf's Rüsten nur erpicht.

Mein Standpunkt ist, mir solche Macht erschaffen,

Um zu bezwingen eine Welt in Waffen,

Dann, so gepanzert, in Geduld mich ducken,

Daß selbst ein Zwerg mir darf in's Antlitz spucken.

Die freie Hand behalt ich stets mir vor,

Wer sich entschließet, kommt in's Pech, der Thor;

Stets war der Mann ich der Intelligenz.

Valentin.

O Impotenz!

O ewig Wollen und nicht Können!

Faust.

Gerechte werden stets mich nennen

Den Denker!

Valentin.

O feiges, schwächliches Gestänker!

Doch halt' — ich habe daran nicht gedacht:

Im zweiten Theile schlugst du eine Schlacht.

Faust (lachend)

Ach, das war ja nur so gethan!

Die fictionären Brand- und Wassergüsse,

Sie waren, sah' man's etwas näher an,

Depeschen, Notizen, Acten, Tintenflüsse.

Der Feind auch war nur aus Papier gemacht,

Sonst hätt' er meiner Künste ja gelacht.
Kurzum ich bleibe steh'n, mein guter Sohn,
Bei der bewaffneten Mediation.

Valentin.

Ich bitte dich, belehret die Vernunft dich nicht,
Sieh doch dem Kobold näher in's Gesicht!
Ich sah einmal in meinem Vaterlande,
In einem Thal voll heilsam warmer Quellen,
Allwo, mit unfrem Abschaum in dem Bund,
Zu unsrer Schmach und ew'gen Affenschaude
Ein Spielpankspächter sitzt, ein welscher Hund,
So eine Art zuchthäuslicher Gefellen.
Ich brückte mich — zuseh'n wollt' ich einmal —
Durch die pariser Huren in den Saal;
Mir edelte, gar manche deutsche Frauen
Bermengt mit diesem Lauspack hier zu schauen,
Indeß den Mann der schmöde Kitzel jückte,
Zu seh'n, was an dem Schandtisch wohl ihm glückte:
Da sah ich Kerle, die mit feinen Krücken

Das Blutgeld so zusammenschäufelten,
Mit matten, überwachten Blicken
Es sonderten, vertheilten, häufelten :
Sieh, Faust, ganz so verschmurt, verkohlt und stumpf,
So ausgefogen, so ein stiller Sumpf
Ist dieses Kerls verwittert Angesicht,
So ausgebrannt stiehlt sich ein müdes Licht
Aus seinen eingezwickten Lidern!

F a u s t.

Die groupiers meint er ; seht den Guten, Biedern,
Er kennt sogar den Namen nicht!

G e s t a l t.

So laß den plumpen, rohen Strolch doch ganz,
Tritt mit mir an vereinten Ländlertanz!

F a u s t.

Es ist auch wahr, der Mensch war immer grob.

G e s t a l t.

Dir aber spend' ich edler Bildung Lob.

F a u s t.

Du, weil du dicker, willst der Erste sein.

V a l e n t i n.

Du auch, und bist so schwächlich nur und klein.

F a u s t.

Du riechst zu sehr nach dumpfem Mittelalter.

V a l e n t i n.

Wohlweiser Schulfuchs, den verlach' ich halter.

F a u s t.

Halb wild bist du, ein Türke, ein Barbar.

V a l e n t i n.

Und du ein Schneider, aller Raze baar.

F a u s t.

Du bist nicht in den Himmel eingeladen

Mit deinen fremd ausländ'schen Kameraden,
Landsknechtischen Panduren und Kroaten.

Valentin.

Die sind zu mehr gut, als zu Wachparaden.

Faust.

Das Schwert hast du mir auf die Brust gesetzt.

Valentin.

Und du mir dann den tödt'schen Stoß versetzt.

Faust.

Soll ich denn schlagen, schlag' ich lieber dich!

Valentin.

Windbeutel, komm, versuch's und zwing' mich!

(Sie gehen auseinander los. In diesem Augenblick versetzt die
Gestalt dem Faust eine ungemeine Ohrfeige, daß er auf die
Nase fällt.)

F a u s t.

Ach, ach, mein Arm, — mein Bein, — mein Kopf!

V a l e n t i n.

Da hast du's nun! Da ist der Trumpf!

Du weiser Mann, wo ist nun dein Triumph?

Und doch — und doch — jetzt dauert mich der Tropf.

(Valentin, der inzwischen nach und nach wieder zu Kräften gekommen, stößt die Gestalt, die sich über den gefallen Faust hermachen will, bei Seite und hilft ihm auf die Beine.)

Komm, komm! Wir waren beide Sünder,

Du, armer Faust, und ich nicht minder!

Wie steht's?

F a u s t.

Ich fühle wieder Kraft!

V a l e n t i n.

Jetzt schnell zusammen dich gerafft!

Du mit dem Prügel, ich mit meinem Degen,

So laß uns kämpfen mit vereinten Schlägen!

(Faust ermannt sich gewaltsam, sie dringen eng geschlossen auf die Gestalt ein.)

G e s t a l t

(sucht sie durch dämonische Seitensprünge, Zupfen, Locken, Zwicken und Zerren zu trennen.)

L'un après l'autre!

V a l e n t i n.

Selbst! Selbst! Du selber bist der Lotter!

Jetzt hilft kein Necken mehr und wälsch Gestotter!

Faust, halte fest, nur unverdrossen!

Die engste Fühlung! Mann an Mann geschlossen!

Schlag zu! Schlag zu! Verwinde deine Schmerzen!

Du hauest nach dem Kopf, ich stoße nach dem
Herzen!

(Nach kurzem Kampf sßt der Hieb und der Stoß.)

G e s t a l t.

Hélas! je suis perdu!

(zerfällt in Fetzen, die Essenz, die Mephistopheles eingegossen,
fliehet umher;

Es stinkt auf's Stärkste.)

Valentin.

Pfui Teufel! Schau hierher, in lauter Brüh'
Löst er sich auf, die stinkt, so stank's noch nie!

Faust.

Nach Blei und Schwefel, cremor tartari!

Es wirft mich fast.

Valentin.

Ganz wie verstunkne Eier!

Komm her, wir zünden's an, es weicht der Stank
im Feuer.

(während er Feuer macht)

Beim Blitz, mein Faust, du hast dich brav gehalten
Im schweren Kampf!

Faust (ihn betrachtend)

Sah ich dich walten

Mit deinem Degen gleich der Todes-Sichel,
Mir war es fast, ich sah den deutschen Michel.

(Wie der Galert angezündet ist, verzehrt das Feuer schnell die
Ueberbleibsel der Gestalt, auch Euphorion, der am Boden liegen
geblieben, und frist dann drohend um sich.)

F a u s t.

Das Feuer frist umher, brennt lichterloh!

V a l e n t i n.

Bald brennen wir! He! Feuerjoh!

(Die Seitenthür springt auf, heraus stürzen)

D i e M ü t t e r.

Hu! Hu! Wittohu! Schuhu! Hu! Hu!
Jetzt fasset, Missethäter, euch der Rache Strahl!
Wir tunken euch noch tiefer in die Gluthen ein,
Wir selber unverbrennbar, ewig, wie Asbest!

F a u s t.

O diese fürcht ich! Graus'es Rache-Fest!

Valentin.

Die thun uns nichts, ich fürchte nur die Flammen!

Die alten Luder hauen wir zusammen.

Du hast mit mir den Höllenmolch erschlagen,

Du wirfst vor diesen Betteln doch nicht zagen!

Noch einmal angeschlossen! Ziele wacker!

Wir haun in Felsen die verfluchten Räder!

(Schlägt mit dem Degen, Faust, der sich ermutigt, mit dem
Prügel ein, die Mütter lösen sich in Tinte auf, die Tinte löscht
das Feuer.)

Valentin (stark lachend)

Haha! da siehst du nun die Lügenfinte!

Sie seien ewig? Siehe, sie sind Tinte!

Faust.

Wir aber aus der Tinte!

Es zischt

Der Gift

Das Feuer lischt.

Man hat schon länger einen Lärm von zankenden weiblichen Stimmen im Seitengemach vernommen, plötzlich geht die Thüre auf und strömt heraus der Jungfrauen-Chor der Helena, bestehend aus gefangenen Trojanerinnen. Es sind deren 33, darunter mehrere Badfische.)

Siebenter Auftritt.

Erste Chorführerin.

Männer, erschrecket nicht, wir sind die Bilder
Eines zerrissenen, kläglichen Reiches;
Haben uns häßlich unter uns selber
Ueber den Vortanz unseres Neigens
Lang gezanft.

Zweite.

Seit ihr den Hader unter euch zweien
Friedlich geendet und durch der Eintracht
Kräftige Bande euern Bedränger
Muthig besieget, ziehet uns Liebe
Hin zu euch.

Dritte.

Kräftige Arme sollen uns lenken,
Wollen uns schlingen, wollen uns schwingen,
Liebend uns neigen, reizend uns beugen,
Wollen uns fügen, wollen uns schmiegen
Ganz an euch.

Vierte.

Gebet der Einen, gebet der Andern
Jeder an Jede, ohne zu wählen,
Ohne des Neides widriges Eifern
Nun in des Reizens lieblichem Wirbel
Froh die Hand.

Valentin.

Blick! Sind das nette Mädels, runde, fire!
Was machen sie für allerliebste Knire!
Was meinst du, Faust, das sind nicht Höllengeister?
Ein Tänzchen nach so schweren Thaten,
Das kann nichts schaden!

F a u s t.

Ich selber fühle mich bei diesen dreister;
Ein Walzerchen möcht' ich wohl wagen —
Doch was wird Gretchen sagen?

V a l e n t i n.

Ach, darum mußt du dich nicht grämen!
Die Schwester wird's nicht übel nehmen!
Dein Fürsprecher bin bei ihr ich, alter Junge;
Nun greife zu, versuche Wein und Lunge.

(Es ertönt eine fröhliche Tanzmusik nach der Melodie: „Schwä-
bische, bairische, sächsische Mädel, Zucke.“ Es wird gewalzt.
Während des Tanzes:)

Gesang unsichtbarer guter Geister.

Glücklich erstanden!
Selig derjenige,
Welcher wie Wenige
Hat die Helenige,
Kunstvoll natürliche,

Wächtern figürliche,
Dann die Euphorische,
Springend emporische,
Naseweiß knabische,
Gummi arabische,
Dann die mephytische,
Fürchtbarlich kritische,
Vielleicht politische,
Schließlich die mutternde,
Nerven erschütternde
Herz fast verbutternde
Prüfung bestanden!

Dir auch, o anderer
Unterweltswanderer,
Verblicher
Sterblicher,
Der du entrißest schon
Früher den Sorgensohn
Voll Resolution
Aus jener brätlichen

Duftend salätlischen
Sinnebeschleichenden,
Nasebestreichenden
Prüfung und treulich,
Nimmermehr scheulich
Jezzo ihn schützetest
Und mit ihm schwizetest
Feind niederblizetest
Sagen wir Amen
Nach dem Examen!

(Während fröhlich abgewälzt wird, fällt der Vorhang.)

Dritter Act.

Erster Austritt.

(Zimmer wie im ersten Act, aber in eine Schenktube verwandelt.)

Gretchen (mit den Anordnungen zu einem Trinkgelage
beschäftigt).

Sie sind gerettet! Sieger! Sind zurück!
Nun folget noch ein letztes, schweres Stück.
Ein Sonderbares stehe noch bevor,
So klang ein hohes Wort zu unsrem Ohr;
Als Prüfung sei es kaum zu definiren,
Es gelte mehr nur, lechlich zu vistriren,
Den Rest der Sterblichkeit ganz zu purgiren.
Zurüsten soll ich mystisches Banket.

F a u s t (eintretend).

Schau! Schau! Da wird's ja nett!

~~~~~

**Zweiter Auftritt.**

(**Pater Ecstaticus, Pater Seraphicus, Pater Profundus** treten ein, mit Studenten-Mützen, an ihrer Spitze  
**Doctor Marianus**, einen Schläger in der Hand.)

**D. Marianus.**

Sei benedeiet Faust! Die Stunde lobel!  
Jetzt gilt es nur noch eine Fuchsenprobe.

**F a u s t.**

Ich fast von Eurer Glorie Betäubter  
Grüß euch voll Ehrfurcht, ihr bemoozten Häupter!

**D. Marianus.**

Heut wirst du ledig letzten Erdenkäses,

7  
BAYERISCHE  
STAATS-  
BIBLIOTHEK  
MÜNCHEN

Zeig ich dir an als dieses Suffes Präses;  
Geselle festlich dich zu unsrem Reih'n.  
Die Gläser her! Komm, Gretchen, schenk' uns ein!  
Einst Sünderin und Zöllnerin,  
Nun dien' als flinke Kellnerin!

(Es geschieht. Man sitzt.)

**P. Ecstaticus.**

Jetzt mag es losgeh'n! Faleri Zuchhei!  
Heut bin ich außer mir und trink' und schrei'!

**P. Profundus.**

Heut soll es gelten, tief in's Glas zu seh'n!

**P. Seraphicus.**

Da nichts hier wörtlich gilt, so mag's gescheh'n;  
Nicht äußerliche, photographische  
Naturwahrheit bemerke man hierin,  
Vielmehr entscheidet der seraphische  
Höhere Sinn.

**P. Ecstaticus.**

Um nun bei'm alten, guten Brauch zu bleiben:  
Dem Fuchsen laßt uns einen Salamander reiben!

F a u s t.

Ist's jener, der einst glühen sollte?

**D. Marianus.**

Das Füchlein denkt an alte Zeit, das holbe.  
Zu Ehren ihm nach überstand'nen Proben  
Nunmehr die Gläser feierlich erhoben!  
Exercitium Salamandris fiat!

Eins! Zwei! Drei!

Eins! Zwei! Drei!

F a u s t.

Geriebner Zahlentiefsinn, ernst und neu!  
Gerühret dank' ich, edle Companei!

(Trinkt.)



**D. M a r i a n u s.**

Nun singet frisch den Vers vom Bundeslied,  
Der dient zum Gruße für ein neues Glied!

(Schlägt mit dem Schläger auf den Tisch.)

**Gefang der drei Patres und des Doctor Marianus.**

Mystischer Trinkerchor,  
Hehres Studentencorps,  
Geistige Stiftlerschaar,  
Schier Repetenten gar,  
Ernsteste Streblinge,  
Strahlende Schweblinge,  
Nimmer Buchstäblinge,  
Setzen wir minniglich,  
Brüderlich inniglich,  
Hebend das Glas empor,  
Dir einen Halben vor,  
Irdischen Drucks  
Nunmehr entbürdeter,

Eintritts gewürdeter  
Lieblicher Fuchs!

**D. M a r i a n u s.**

Empfange nun die Fuchsentaufe!

(Gießt ihm ein Glas über den Kopf.)

**F a u s t** (blinzend und wischend).

Merkwürdig spürbare symbol'sche Traufe!

**D. M a r i a n u s.**

Außschnaufe,  
Dann saufe!

**F a u s t.**

Steigt!

**G r e t h e n.**

Wüßt' ich nicht, daß es Sinnbild sei,  
Wie schmerzte mich die Völlerei!

**D. M a r i a n u s** (das Glas nachsehend).

Zeigt!

Auch nicht bemogelt? Böllig ausgehossen;  
Der junge Mann gibt uns zu hoffen.  
Jedoch ein Halber will noch nicht viel heißen;  
Du sollst erst jetzt, was du vermagst, beweisen!  
Wir singen jetzt mit hellem Klang  
Den Rundgesang!  
Da muß mir dann urkräftig, ohne Zieren  
Jedweder einen Ganzen experniren.

**Die drei Patres.**

Uns ist nicht bang, wir haben's los!

**P. E c s t a t i c u s.**

Es ist doch ganz famos,  
So unter des Symboles Fasten  
Zu saufen was das Zeug mag halten!

**P. Seraphicus.**

Aus dieses Gerstenastes Schäumen  
Entfaltet sich ein überirdisch Träumen.

**P. Profundus.**

Steigt aus der Tiefe auch der Kagenjammer,  
Man schläft ihn aus in seiner stillen Kammer  
Und wird alsdann bei Häring, sauren Nieren  
Noch gründlicher philosophiren.

**F a u s t.**

Seit lange soff ich keinen Ganzen mehr,  
Das Ganze wird mir immer etwas schwer.

**D. M a r i a n u s.**

Drum blieb der Faust so lang auch ein Fragment;  
Jetzt heißt es absolviren, Herr Student! —  
Inzwischen muß ich noch ein Wort mit Gretchen  
sprechen;

Die kleinen Gläschen da sind nur für Lumpen,  
Vom Schranke brauch' ich die Verbindungshumpen.

(Für sich.)

Ich muß das Mädel jezo secerniren,  
Sie würd' uns bei der Proccedur geniren.

(Geht nach dem Schenktisch. Zu Gretchen:)

So eben wird die neue Fässerfracht  
Vom Hofbräuhaus des Himmels hergebracht;

In Keller geh' und stich uns an,

(kneift sie in die Wange)

Du kleiner Pater Guardian!

Gretchen.

O geh'n's, Sie sein halt immer

Ein Schlimmer!

(Sie entfernt sich, nachdem sie die Humpen gefüllt hat, die **D. Marianus** aus dem Schranke genommen. **D. Marianus** erscheint, im Hintergrund Mephistopheles.)

**D. Marianus** (flüsternd).

Du Sauerteig des Lebens,  
Fermentum alles Strebens,

Nun wie der Auftrag spricht,  
Thu deine Pflicht!

(Hält ihm einen der Humpen hin.)

**Mephistopheles.**

Gar sehr bereit zur Dienst-Erzeugung!  
Pflicht ist hier Neigung.

(Er gießt in den Humpen eine Essenz.)

Wenn du mir das verbaust,  
Dann Glück zu deinem Magen, Faust!  
(Schleicht ab.)

**D. Marianus** (laut).

Komm', edler Kneipsuchß, stelle nun  
Die Humpen auf, im Keller hat zu thun  
Die Grete. Dieser da ist dein,  
Nach altem Brauch bestimmt für Füchselein.

(Uebergibt ihm bei den letzten Worten den Humpen, in den  
Mephistopheles die Essenz gegossen, Faust stellt die übrigen  
Humpen auf.)

**D. Marianus** (schlägt mit dem Schläger auf den Tisch).

Silentium !

Nun singt herum !

Bei'm Fuchs beginnt der Rundgesang,

Dann weiter so nach dem Comment !

**F a u s t.**

Ei guten Abend, guten Abend, meine Herrn —  
darf ich's sagen ?

**D. Marianus.**

Mitglied bist du; nur vorwärts ohne Zagen !

**F a u s t.**

— meine Herrn Confratres ! Ist es den Herrn  
Confratribus nicht gefällig, eine kleine Tauf-  
Messe mit mir anzustellen ?

**A l l e.**

Ei warum denn daß nicht ?

F a u s t.

So belieben die Herrn Confratres nur zu bestimmen, in wie viel Bügen es geschehen soll?

A l l e.

In den bekannten sieben Bügen.

F a u s t.

So belieben die Herrn Confratres nur gefälligst nachzuzählen.

(Trinkt.)

A l l e.

Eins, Zwei, Drei, Vier!

F a u s t (abgehend).

Ei der Vier,

Der mundet mir!

(Trinkt weiter.)



**P. Ecstaticus.**

Rempetepemp, laß einegeh'n!

**P. Seraphicus.**

Rampitipamp, laß einegeh'n!

**P. Profundus.**

Rumpitipump, laß einegeh'n!

**D. Marianus.**

Ach was! Daß ist aus einem andern Chor!

Ich schreib Euch Jedem einen Halben vor!

**P. Seraphicus.**

Wir wissen's wohl, indessen geht doch zu

Die Tiefbedeutung von E, A und U \*)!

---

\*) In der That bittet man den darstellenden Künstler, in diesen Laut-Unterschied den höchsten Ausdruck von Seele zu legen, dessen er fähig ist, damit die ganze Tiefe des verborgnen Sinns für den ahnungsvollen Zuhörer vermittelt werde.

**D. Marianus.**

Ihr sauft!

(Zu Faust, der während dieser Episode abgesetzt hat.)

Faust, nicht zu lang geschnauft!

**Alle.**

Fünf — Sechs — Sieben — !

Faust (den Humpen umkehrend).

Ist auch nicht die Nagelprobe drin geblieben!

**Alle.**

Solche Brüder müssen wir haben,  
Die verkaufen Rock und Kragen,  
Strümpf und Schuh,  
Strümpf und Schuh,  
Laufen dem Himmel baarfuß zu!

**P. Ecstaticus.**

Ei guten A —

F a u s t.

Au! Au! Oh! Ach! Au! Wie mir's im Bauche zuckt!  
Ach weh! Was hab' ich denn verschluckt!

D. M a r i a n u s.

Die Reihe geht nicht weiter um!  
Silentium! Silentium!  
Vernimm', o Faust, nun wunderbare Kunde,  
Was dir bestimmt war aus Schicksals Munde:  
Verordnet sei — so klang's — zur letzten Reinigung,  
Zur schließlich gänzlichen Entschweinigung  
Von Erdentand, von irdischer Verstopfung,  
Von festgesetzter Sterblichkeitsverpropfung  
Ein intensiveres höheres Variet,  
Wirksam wie jemals kräftigstes Alistier!  
Von höchstem Ort gelangte das Rezept  
An mich, ich gab's dem höllischen Adept,  
Dem Mephistophel nach des Auftrags Laut.  
Der schmunzelt, wie er's angeschaut,  
Gedenket seiner alten Schliche,

Hinkt dann mit seiner ärztlichen Echartefe  
Hinüber nach der Hölle-Apotheke,  
Die du schon kennst, der ruß'gen Herentüche.  
Das alte Weib sucht unter wüß'gen Kräutern  
Die schärfsten aus und die am tiefsten läutern,  
Kocht, siedet, siedet, quirlt, jubelt, schmieret,  
Preßt aus, verdämpfet, seiet, destilliret  
Und liefert ihm die fertige Mirtur,  
Die rettende von jeder Darmstrictur.  
Auf mein Geheiß, du vielgeprüfter Zecher,  
Gießt Mephistopheles sie in deinen Becher, —  
Nun halte fest, mit Willensspannkraft klemme,  
Daß nicht verfrüht die Wirkung sich verschwenne!  
So führt dich das Klysterium  
Zum höhern Magisterium; —  
O Faust, hier ist Mysterium!

F a u s t.

Au! Au! Ach! O! Au wai, o weh!  
Es zwickt hinunter mir bis in die Zeh'!

**D. Marianus.**

Halt' aus! Halt! Halt' aus! Ihr, meine Patres,  
Bedeut samen Commerces heitre Fratres,  
Singt nunmehr in erhabner Ruh  
Dem Dulder Guern Kanon zu!

**P. Ecstaticus.**

Würge, du wirkender,

**P. Seraphicus.**

Wirke, du würgender,

**P. Profundus.**

Säubernder Trank!

**P. Ecstaticus.**

Heize, du heizender,

**P. Seraphicus.**

Beize, du heizender,

**P. Profundus.**

Sauerer Schank!

(In derselben Stimmen-Vertheilung die zweite Strophe:)

Darmkanals ganze Bahn

Bürste von obenan,

Schraubender Krampf!

Schüttle den edeln Mann,

Beiße weit mehr, als fran-

zösischer Sumpf!

**F a u s t.**

Au! Au! Es wird zu schwer,

Ich kann nicht mehr,

Ich müßte sterben!

Poesie, du Flammenquell,

Brich nur loß mit leuchtendem Verderben,

Aber schnell!

**D. Marianus** (die Uhr ziehend).

Es hat genug gewirkt, es sei!

Ich laß dich frei!

(Es bildet sich eine schaumhafte Nebelwolke und hüllt den Faust ein; da sich das Weitere der Wahrnehmung des Gesichtes entzieht, hat der zarte Dichter für passend gehalten, hier eine Wirkung der wahrhaft charakteristischen Tonkunst eintreten zu lassen, und sich zu diesem Zwecke bereits mit dem Erfinder der Musik der Zukunft in Verbindung gesetzt.)

#### D. M a r i a n u s.

Es kann im Himmel und auf Erden  
Auch allzuviel des Guten werden,  
Sogar der Läuterung ist ein Maaß gesetzt.  
Darum nach Vorschrift ruf' ich jetzt:  
Erscheine, Valentin, mit Hammer und mit Zapfen!  
— Ich höre schon die schweren Schritte stapfen!



**Dritter Auftritt.**

**Valentin** (tritt auf; ordonanzmäßig).

Hier!

**D. Marianus.**

Bist du bereit?

**Valentin.**

Sehr wohl!

**D. Marianus.**

Soll Faust gesunden,  
So mußt du ihn nach Order nun verspunten.

**Valentin** (tritt hinter die Wolke, wird nicht mehr gesehen,  
spricht laut, hörbar).

Nüssiger Knackerling!

Hosiger Rackerling,

Lege dich ißt!



(Man hört einen Schlag und den Ruf:)

Ein!

(Faust's Stimme:)

Au, au!

(Valentin's Stimme:)

Zwei!

(Faust's Stimme:)

Au waih!

(Valentin's Stimme:)

Drei! Es sieht!

(Der Nebel fällt, Faust und Valentin werden sichtbar, Faust steht  
soeben auf.)

**F a u s t** (vortretend mit verklärten Zügen).

Wie wohl, wie wunderbar, wie leicht ist mir!

Komm', ernster Küßer, strenger Böttcher,

Komm', Valentin, mein Rettlicher,

An meine Brust! O Mensch, wie dank' ich dir!

(Umarmung.)

**D. M a r i a n u s.**

Jetzt wartet dein, du gründlich Durchgeseiter,

Auch gegen diesen Durchfall fest Geseiter,  
Das Letzte, Wunderbarste. Als Geweihter  
Nach dieser Qual, der letzten, steißischen,  
Hast du vom Erdenstaub für immer Ferien  
Und schauest die Eleusischen  
Mysterien.

(Zu Valentin:)

Auch du, mein Sohn, als treuer Famulus,  
Rückst nun empor zum freien Genius.

Valentin.

Was ist's denn dann?

Gibt es etwas

Auf der Verklärung reinen Jugendhügeln  
Doch auch noch Jemand abzuprügeln?

D. M a r i a n u s.

Daß minder. Doch Verwendung  
Von meiner Seite soll dir nicht entsteh'n,  
Gibt es hinab auf Erden eine Sendung

Wo es auf Schläg' ist abgeseh'n.  
Damit das Menschenvolk, das eitle, stumpfe,  
Das skrophulöse, nicht im Sumpf verdumpfe,  
Bedarf es öfters einer Keilerei,  
Kanonen, Flinten, Pulver, Blei.  
— Nun rufe Gretchen!

**V a l e n t i n** (an der Thür hinausrufend)

Gretchen, komm herbei!  
Jetzt geht der Jubel an, Suchhei!

---

### **Vierter Auftritt.**

(Gretchen tritt ein.)

**F a u s t** (sie umarmend)

Jetzt freue dich, mein altes Erdenhäßel!  
Jetzt auf die Prüfung folgt die Schulfestibrezel!

**G r e t c h e n.**

Ist es gelöst, das schauerliche Räthsel?

Wie war mir bang! O, ich erlebt' es kaum,  
Indeß im dunkeln, feuchten Keller-Raum  
Mich Ahnende gleichwie mit Geisterzangen,  
Des Mephistophels Zauber hielt gefangen.  
Sind wir gebildet gegenseitig ganz?  
Wird jezt geschwebt in ew'gem Aetherglanz?

**V a l e n t i n.**

Die Freude fühl' ich in der Kehle brodeln;  
Verzeihet mir, ich muß ein wenig jodeln!

(Jodelt.)

**D. M a r i a n u s.**

Das Jodeln schweige! Das ist zu profan!  
Das Stück vom Landesvater stimmt an!

**P a t r e s.**

Alles schweige,  
Jeder neige  
Wunderchören nur sein Ohr!

Und er schaue  
In das blaue  
Absolute nun empor!

---

### **Fünfter Auftritt.**

(Verwandlung. Decke und Wände verschwinden, den seitlichen Saum der Bühne bilden leichte Wolken. Die drei **Patres** mit **D. Marianus** gruppiren sich auf die eine, **Faust**, **Gretchen**, **Valentin** auf die andere Seite, Alle mit gespannten Blicken nach der Mitte, mehr nach dem Hintergrunde zu, schauend. Nach einer feierlichen Pause erhebt sich eben an dieser Stelle ein großer **Wolkenhügel** und erscheint auf dessen Höhe in bengalischer Beleuchtung, die ihre Helle auf die vorher halbdunkel gewordne Bühne verbreitet,

### **ein kolossaler Stiefelknecht.**

Allgemeiner Ausdruck ernststen Staunens. Hierauf erscheint und stellt sich zur Rechten des **Stiefelknechts** auf

### **ein Stiefel.**

Hierauf erscheint und stellt sich zur Linken des **Stiefelknechts** auf

### **ein zweiter Stiefel.**

Hierauf erscheint eine Gruppe von

### **fünf Bühneraugen.**

Dieselbe bewegt sich zuerst durch die Luft mit rhythmischen Evolutionen, wie die des Chors der antiken Tragödie waren, und steht dann auf der rechten Seite des Stiefelknechts über dem Stiefel still. Hierauf erscheint eine zweite Gruppe von

**fünf Hühneraugen**

bewegt sich in derselben Weise und steht still auf der linken Seite des Stiefelknechts über dem betreffenden Stiefel. Diese zwei Gruppen werden durch Chor A und Chor B bezeichnet. Gesang dieser Chöre ebenfalls in der Weise des antiken Chors, begleitet von rhythmischem Stellenwechsel der Individuen der einzelnen Gruppe.)

**Gesang der Hühneraugen.**

**Chor A.**

Drückende Hornungen,

**Chor B.**

Bremmende Laugungen,

**Chor A.**

Leichliche Dornungen,

**Chor B.**

Hühnliche Rugungen,

Beide Chöre.

Zwickende Stodungen,  
Säfte-Verhockungen,  
Hemmende Blockungen!

Der tiefre Sinn ist aber noch zurück;  
Lest ihn in unfrem seelenvollen Blick!

Gretchen.

Bis jezo ahnt' ich nicht von fern,  
Was doch in solchem Hühneraugenstern  
Ein Ausdruck liegen kann von Schmerz und Sehnen;  
Fast scheint es mir, sie füllen sich mit Thränen.

Valentin.

Was für ein närrisch Zeug spricht doch das Gretel!  
Im ersten Theil war sie ein andres Mädel;  
Seitdem hat sie den zweiten Theil gelesen,  
Von da an ist verändert all ihr Wesen,  
Ihr Kopf verschoben,

Ihr Hirn verschoben.

Was! Hühneraugen sind halt Hühneraugen!

F a u s t.

Das sind Bemerkungen, die gar nichts taugen!

Das Bild nicht ist's, es ist ja die Idee.

V a l e n t i n.

Ich dank' für die Idee,

Die steckt in der Zeh.

D. M a r i a n u s.

Belächelt liebend diesen Mann, den Guten,

Den treuen Kammeraden,

Der nun mit euch aus Gnaden

In's lichterfüllte Meer des Absoluten,

Obwohl der Tiefsinn ihm noch nicht entglommen,

Auf Hoffnung doch, es werde schon noch kommen,

Ist aufgenommen.

Doch schweigt, emporgewandt das Angesicht!



Ein Stiefel spricht;  
Vielmehr er singet hoch und tief  
In einer Art Rezitativ!

**Stiefel A** (rechts)

Füße beklemmen wir,

**Stiefel B** (links)

Uebersturz dämmen wir,

**Stiefel A.**

Fortschritt oft hemmen wir,

**Stiefel B.**

Wandelung stemmen wir

**Beide Stiefel.**

Und doch bedarf man unser sehr,  
Denn barfuß geht man mit Beschwer;  
Nichts taugt die nackte Natur,  
Das wahre Ziel ist die Cultur.

G r e t h e n.

Hörst du, mein Faust? Das zielt auf Bildung,  
Der Sitten Zähmung und Entwildung;  
Das wolltest du nicht immer recht beachten,  
Wenn ich bemerkte, danach sei zu trachten.

F a u s t.

Mir scheint, da liegt noch nicht der ganze Pfiff.

G r e t h e n.

O, Heinrich, sprich doch zärter!

F a u s t.

Jetzt sprech' ich wie ich mag; ich bin ja ein Verklärter!  
Zu allgemein ist mir noch der Begriff  
Der Bildung, ist noch nicht der Treffer,  
Da liegt noch nicht der Haas im Pfeffer.

V a l e n t i n.

Mir scheint, man wolle hier uns informiren,

Daß man die Stiefel gründlich solle schmieren;  
Doch geht der Marsch durch Wasser und durch  
Schluchten,  
Nichts besser, als ein gutes Paar von Zuchten.

**D. Marianus.**

Wie liebenswürdig bist du doch, Naiver!  
Du liebst das Klare. Doch der Sinn liegt tiefer.  
Doch horchet, sammelt euch jeßund,  
Das Ursinnbild gibt Ursinns Urwort kund!

**P. Ecstaticus.**

Schon reget sich sein zangenhafter Mund!

**P. Seraphicus.**

Aufglühet mystisch seiner Augen Mund.

**D. Marianus.**

Er zaubert noch, er läßt euch noch Trist,  
Bis seine Rede meditiret ist,

Inbrünstiglich von Wolfenberger's Stufen  
Mit ächtem Göthe-Vers ihn anzurufen.

**P. Ecstaticus.**

Schauer vom Wolfenrand!  
Ewiger Wonnebrand!  
Glühendes Liebeband!  
Bundschuh, beenge mich,  
Stiefel, du zwänge mich,  
Leichborn durchsenge mich!  
Leder, daß tüchtige,  
Presse das Nichtige,  
Daß sich's verflüchtige!  
Glänze der Stiefelsknecht  
Uebrigem Erdgeschlecht!

**P. Seraphicus.**

Welch' ein Morgenwölkchen schwebet  
Von des Holzes hohem Sitz!  
Ahn' ich, was im Innern lebet

Für ein ungeheurer Wiß?  
Blick herab zu meinen Füßen,  
Welt- und erdgemäß Organ!  
Schau' von Pilgerschuh zerrißen  
Dieser Zehen Gegend an,  
Wund von Wurzeln und von Felsen,  
Wund vom Strom, der abestürzt,  
Schrund' und Brand, weil keine Stelzen  
Mir den Erdenweg verkürzt!

### P. Profundus.

Aus des Abgrunds dunkeln Tiefen  
Komm' ich aufwärts angestieft;  
Fußes Schmerzen nimmer schließen,  
Weil der Strumpf zu grob verwieselt,  
Weil die Stiefel sehr gedrückt,  
Erdenleber hart gezwickt,  
Weil den Riß, der es zerstücket,  
Grobe Pechschnur hat geflicket,  
Plumpen Schusters Pfriemen, Men!

O beschwicht'ge diese Qualen,  
Schaff' Erlösung, schaff' ein End',  
Urbedeutsam Instrument!

(Feierlicher Donner.)

**S t i e f e l k n e c h t** (tieffster Bass)

Ung

Lung

Jäfelung

Wickelung

Twickelung

**Entwickelung**

Twickelung

Wickelung

Jäfelung

Lung

Ung.

(Lang und würdevoll nachdröhnendes Echo:)

Ung!

V a l e n t i n.

„Eng“ wird's, der Stiefel wegen, heißen wohl.

F a u s t.

Nun aber schweige doch vor höchstem Weltsymbol!

(Neuer, stärkerer Donner. Es erscheint über dem Stiefelknecht  
eine große Null.)

N u l l (allertiefster Haß)

Euch Silber jetzt verschling' ich wie ein Nero:

Daß Absolute ist das reine Zero!

(Die Null verschlingt Stiefelknecht, Stiefel, Hühneraugen und  
schwebt nun allein in der Höhe.)

V a l e n t i n.

Proßt Mahlzeit! Nun, ein rechter guter Magen

Kann schon etwas vertragen!

F a u s t.

Begreiffst du denn bis zu dem letzten Schritt

Auch nimmermehr ein tiefftes Symbolum?  
Gesang der Eingeweihten geht jetzt um:  
So sammle dich und singe würdig mit!

**D. Marianus.**

Dieses Historium

**D. Ecstaticus.**

Ist kein Brimborium

**D. Seraphicus.**

Ist Allegorium

**D. Profundus.**

Urfinns Sensorium

**F a u s t.**

Urpräzeptorium



G r e t h e n.

Bildungs=Doctorium

V a l e n t i n.

Schuh=Revisorium.

Unsichtbarer Chor jüngerer Geister.

Seelen=Ciborium

Unsichtbarer Chor älterer Geister.

Ohne Cichorium

Unsichtbarer Chor ganz alter Geister.

Urigen Urbegriffß Repetitorium !

D. M a r i a n u s.

Empor nun, ganzes Auditorium !

Aufschwingt euch zum Emporium,

Alwo unbeschnipfelt

Die Idee sich gipfelt,

Wo das I sich tüpfelt,  
Wo der Weltbaum wipfelt,  
Wo die Weltwurst zipfelt!

(Während sämtliche sichtbare Personen sich ansahen und nach der Höhe des Wolkenberges zu schweben beginnen, ertönt ein)

### Chorus mysticus.

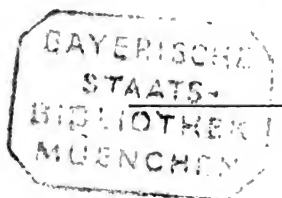
Das Abgeschmackteste,  
Hier ward es geschmeckt;  
Das Allervertrauteste,  
Hier war es bezweckt;  
Das Unverzeihliche,  
Hier sei es verzieh'n;  
Das ewig Langweilige  
Führt uns dahin!

(Die Personen schweben zu der Null empor; man bemerkt noch, daß einige Schwierigkeiten, welchen diese Bewegung bei Valentin unterliegt, durch Nachhülfe der Uebrigen beseitigt werden. Inzwischen wird jetzt bei steigender Klarheit am höheren Himmel ein offenes Fenster sichtbar, aus demselben schaut Götze; man hört ihn herzlich lachen.)

Göthe.

Mein Lebtag hab' ich nicht so froh gelacht,  
Noch seit ich hingieng zu der Geisterhalle;  
Der tolle Kerl, der diesen Spud' erdacht,  
Der hat mich lieber, als ihr andern Alle!

Finis.



Druck von H. Laupp.

Im gleichen Verlage ist ebenfalls neu erschienen:

**Moriz Kapp:**

Das

**goldne Alter der deutschen Poesie.**

2 Bände. 45 Bog. 8. broch. fl. 4. 30 fr.  
Thlr. 2. 22<sup>1/2</sup> Ngr.

Erster Band. Von Klopstock bis Göthe.  
Zweiter Band. Schiller, Hebel und Jean Paul.

---

Geschichte

**des griechischen Schauspiels**

vom Standpunkt der dramatischen Kunst.

gr. 8. broch. fl. 3. — Thlr. 1. 27 Ngr.

---

Studien

**über das englische Theater.**

Erste und zweite Abtheilung.

gr. 8. broch. fl. 2. 15 fr. Nthlr. 1. 10 Ngr.

---

# Goethe's Faust,

## seine Kritiker und Ausleger,

von

**Dr. Karl Rößlin,**

Professor der Philosophie an der Universität Tübingen.

gr. 8. broch. fl. 1. 24 fr. — 27 Ngr.

Die öffentlichen Beurtheilungen dieser Schrift, im Litterarischen Centralblatt, Deutschen Museum, Herrig's Archiv, in der Augsburger Allgemeinen Zeitung, den Heidelberger Jahrbüchern und andern Blättern, haben sie mit seltener Einstimmung für eine der werthvollsten Monographien über deutsche Litteratur erklärt. Die „Gründlichkeit und Gediegenheit“ des Inhalts, die „Klarheit der entwickelten Anschauungen und Urtheile“, die „geschmackvolle, frische und belebte Darstellung“, sind als wesentliche Vorzüge des Werks allseitig anerkannt worden. Es vereinigt Wissenschaftlichkeit mit gesundem Urtheil und Sinn für Poesie und empfiehlt sich als Muster einer ungesuchten, auch in schwierigeren Materien klaren und fließenden, durch Wärme ansprechenden Darstellung.

---







nderei

orfinger Google

269 Altmä...



